

✠ In nomine domini dei Salvatoris nostri Ihesu Christi: Imperante domino nostro Ioannes porfirogenito magno Imperatore anno trigesimo hoctabo: sed et alexium eius filium porfirogenito magno Imperatore anno undecimo: die vicesima quarta mensis magii indictione octaba neapoli: Certum est me urso cognomento rommano filio quondam domini cesarii rommani et quondam domina landelgrima honesta femina iugalium personarum: A presenti die promptissima voluntate venundedi et tradidi Vobis domina maria venerabile abatissa monasterii sanctorum marcellini et petri: vos autem una cum cuntas congregationes manacharum memorati sancti et venerabilis vestri monasterii et per vos in ipso sancto vestro monasterio: Idest integra petia de terra mea que nominatur at salarinum quod est foris gripta. una cum arboribus et fructoras suas et cum introitas et anditas seu biis earum et omnibusque eius generaliter et in integro pertinentibus et cum omnia inter se abentibus et possidentibus et coheret at momorata integra petia de memorata terra que superius vobis et per vos in ipso sancto vestro monasterio venumdedi cum omnibus eius pertinentibus ut super legitur de uno capite parte orientis est terra heredes quondam domina sichelgarda honesta femina qui fuit conius quondam vone memorie domini iohannis senatoris. sicuti inter se semita exfinat per qua ibidem ipsum introitum abere debeatis: et in ipso capite parte orientis est ex parte de campum de terra memorati vestri monasterii: et de alio capite parte occidentis est terra de domino gregorio rommano uterino germano meo: ut inter se terminus exfinat. et de uno latere parte meridie est terra de illi guindactii quommodo inter se terminis exfinat: et de

✠ Nel nome del Signore Dio Salvatore nostro Gesù Cristo, nel trentesimo ottavo anno di impero del signore nostro Giovanni porfirogenito grande imperatore ma anche nell'undicesimo anno di Alessio suo figlio porfirogenito grande imperatore, nel giorno ventesimo quarto del mese di maggio, ottava indizione, **neapoli**. Certo é che io Urso di cognome Rommano, figlio del fu domino Cesario Rommano e della fu domina Landelgrima onesta donna, coniugi, dal giorno presente con prontissima volontà ho venduto e consegnato a voi domina Maria, venerabile badessa del monastero dei santi Marcellino e Pietro, a voi inoltre con tutta la congregazione di monache del predetto vostro santo e venerabile monastero e tramite voi al vostro santo monastero, l'intero pezzo di terra mia detto **at salarinum** che é **foris gripta**, con gli alberi e i loro frutti e con gli ingressi e le uscite e le loro vie e tutte le cose a loro in generale e per intero pertinenti e con tutte le cose che entro vi sono e tengono. E confinante con il predetto integro pezzo della predetta terra che sopra ho venduto a voi e tramite voi al vostro santo monastero con tutte le cose ad essa pertinenti, come sopra si legge, da un capo dalla parte di oriente é la terra degli eredi della fu domina **sichelgarda** onesta donna già coniuge del fu domino Giovanni **senatoris** di buona memoria come tra loro delimita il sentiero per il quale ivi dovete avere l'ingresso, e nello stesso capo dalla parte di oriente é il campo di terra del predetto vostro monastero, e dall'altro capo dalla parte di occidente é la terra di domino Gregorio Rommano, mio fratello uterino germano, come tra loro il termine delimita, e da un lato dalla parte di

alio latere parte septentrionis est terra que fuit de illi de domino lamberto qualiter inter se terminis exfinat etiam dedi et aput vos remisimus sex chartule exinde continte: que sunt nomminatibe prima vero ex ipse chartule est deditiois que mihi et at quondam domino cesario et at memorato domino gregorio et at domino iohanne uterinis germanis meis exinde fecit: dominum sergium humilis diaconus qui nominatur rommano sancte sedis neapolitane ecclesie uterino germano nostro: secunda vero ex ipse chartule est commutationis que fecit memorato domino iohanne qui nominatur rommano uterino germano meo: at memorato domino cesario qui nominatur rommano uterino germano nostro: tertia vero ex ipse chartule est venditionis que michi fecit memorato quondam domino cesario qui nominatur rommano uterino germano meo: quarta vero ex ipse chartule est donationis que michi fecit memorato domino cesario qui nominatur rommano uterino germano meo. quinta namque ex ipse chartule est notitia mea memorati ursi de portione mea de memorata terra que michi tetigit da memoratis uterinis germanis meis. hoc est da memorato domino cesario et da memorato domino gregorio uterinis germanis meis: ipsa vero sexta chartula est iterum notitia quomodo portione de memorata terra tetigit at memorato domino cesario uterino germano meo da me ipso et da memorato domino Hgregorio uterino germano meo. que insimul aput memorato sancto vestro monasterio remisi cum omnia que continunt pro vestra posteraque vestras et de memorato sancto et venerabili vestro monasterio defensione seu salbatione hDe quibus nichil michi exinde aliquod remansit aut reserbabi nec in aliena cuiusque personas. quod absit commisit aut iam commicto potestatem: set a presenti die et deinceps a me vobis et per vos in ipso sancto et venerabili vestro

mezzogiorno é la terra di quel **guindactii** come tra loro il termine delimita, e dall'altro lato dalla parte di settentrione é la terra che fu di quel **de domino lamberto** come tra loro il termine delimita. Anche ho dato e consegnato a voi sei atti dunque attinenti, che sono in dettaglio: invero il primo degli atti é la consegna che a me e al fu domino Cesario e al predetto domino Gregorio e a domino Giovanni, miei fratelli uterini, fece dunque domino Sergio detto Rommano, umile diacono della santa sede della chiesa **neapolitane**, nostro fratello uterino. Per vero il secondo degli atti é la permuta che fece il predetto domino Giovanni detto Rommano, mio fratello uterino, al suddetto domino Cesario detto Rommano, nostro fratello uterino. Invero il terzo degli atti é la vendita che a me fece il predetto fu domino Cesario detto Rommano, mio fratello uterino. Per vero il quarto degli atti é la donazione che a me fece l'anzidetto domino Cesario detto Rommano, mio fratello uterino. Per certo il quinto degli atti é il riconoscimento per me del predetto Urso della porzione mia della suddetta terra che mi toccò dagli anzidetti miei fratelli uterini, cioè dal predetto domino Cesario e dall'anzidetto domino Gregorio, miei fratelli uterini. Invero il sesto atto é del pari riconoscimento di come porzione della predetta terra toccò al suddetto domino Cesario, mio fratello uterino, da me stesso e dall'anzidetto domino Gregorio, mio fratello uterino. I quali *atti* consegnai tutti al predetto vostro santo monastero con tutte le cose che contengono per difesa e tutela vostra e dei vostri posterì e del suddetto vostro santo e venerabile monastero. Di cui quindi niente a me rimase o riservai né, che non accada, affidai o affido ora in potestà di qualsiasi altra persona, ma dal giorno presente e d'ora innanzi da me sia venduto e

monasterio sit venundatum et traditum in vestra posterisque vestras et de memorato vestro monasterio sint potestatem ad abendum et possidendum illud ibidem usque in sempiternum et neque a me memorato urso qui nominatur rommano neque a meis heredibus nec a nobis personas summissas nullo tempore numquam vos memorata domina maria venerabilis abbatissa memorati monasterii sanctorum marcellini et petri vos autem una cum cunctas congregationes monacharum memorati sancti vestri monasterii aut memorato vestro monasterio vel posteris vestras quod absit abeat exinde aliquando quocumque requisitione vel molestia per nullum modum nec per summissas personas haec nunc et imperpetuis temporibus: insuper omni tempore ego et heredibus meis vobis vestrasque posteris et ad ipso sancto vestro monasterio exinde in omnibus antestare et defensare debeamus ab omnes omnes omnes personas: ostendentes vos et posteris vestras et memorato vestro monasterio memorate sex chartule que apud vos remisi ad relegendum et ad fine faciendum ubique necesse fuerint et sic ego et heredibus meis vobis vestrasque posteris et in ipso sancto vestro monasterio illud defendere debeamus da omnes omnes omnes personas. propter quod accepi a vobis exinde in presentis in omnem decisione seu deliberatione idest auri solidos quinquaginta quinque boni de amalfi diricti et pesanti ana quadrot tari per solidum sicut inter nobis complacuerit quia ita nobis stetit: Si autem aliter fecerimus de his omnibus memoratis per quobis modum aut summissas personas tunc compono ego et heredibus meis vobis vestrasque posteris et ad memorato vestro monasterio auri solidos centum decem bithiantes ✠ et ec chartula ut super legitur sit firma scripta per manus gregorius curialis per memorata indictione ✠ hoc signum ✠ manus memorati ursi

consegnato a voi e tramite voi al vostro santo e venerabile monastero e in voi e nei vostri posteris e nel predetto vostro monastero sia la potestà di averlo e possederlo ivi per sempre. E né da me predetto Urso detto Rommano né dai miei eredi né da persone a noi subordinate in alcun tempo mai voi anzidetta domina Maria venerabile badessa del suddetto monastero dei santi Marcellino e Pietro, voi inoltre con tutta la congregazione di monache del predetto vostro santo monastero, o il suddetto vostro monastero o i vostri posteris, che non accada, abbiate dunque mai qualsiasi richiesta o molestia in nessun modo né tramite persone subordinate, da ora e in perpetuo. Inoltre in ogni tempo io e i miei eredi dobbiamo sostenere e difendere *ciò* in tutto da tutti gli uomini e da ogni persona per voi e per i vostri posteris e per il vostro santo monastero, se voi e i vostri posteris e il predetto vostro monastero presentate gli anzidetti sei atti che vi ho consegnato per rileggerli e per conseguire lo scopo laddove fosse necessario. E così io e i miei eredi dobbiamo difenderlo per voi e per i vostri posteris e per il vostro santo monastero da tutti gli uomini e da ogni persona perché in ogni decisione e deliberazione ho accettato da voi in presente cinquantacinque solidi d'oro di **amalfi** diritti e pesanti, ciascun solido di quattro tareni, come tra noi fu gradito. Poiché così fu tra noi stabilito. Se poi diversamente facessimo di tutte queste cose menzionate in qualsiasi modo o tramite persone subordinate, allora io ed i miei eredi paghiamo come ammenda a voi ed ai vostri posteris e al predetto vostro monastero centodieci solidi aurei di Bisanzio ✠ e questo atto, come sopra si legge, sia fermo, scritto per mano del curiale Gregorio per l'anzidetta indizione. ✠ Questo è il segno ✠ della mano del predetto Urso Rommano che io anzidetto, richiesto da lui, per lui

<p>rommani quod ego qui memoratos ab eo rogatus pro eum subscripsi et memoratos solidos traditos vidi ✘.</p> <p>✘ ego petrus filius domini sergii testi subscripsi et suprascriptos solidos traditos vidi ✘</p> <p>✘ Ego ioannes curialis: testis subscripsi et memoratos solidos traditos vidi ✘</p> <p>✘ Ego petrus scriniarius: testis subscripsi et memoratos solidos traditos vidi ✘</p> <p>✘ Ego gregorius Curialis: Complevi et absolvi per memorata indictione ✘.</p>	<p>sottoscrissi e i predetti solidi vidi consegnati. ✘</p> <p>✘ Io Pietro, figlio di domino Sergio, come teste sottoscrissi e i soprascritti solidi vidi consegnati. ✘</p> <p>✘ Io curiale Giovanni come teste sottoscrissi e i soprascritti solidi vidi consegnati. ✘</p> <p>✘ Io scriniario Pietro come teste sottoscrissi e i soprascritti solidi vidi consegnati. ✘</p> <p>✘ Io curiale Gregorio completai e perfezionai per l'anzidetta indizione. ✘</p>
---	---